



P O R

**DON DIEGO YANES ORAMAS**

Administrador, que fue de el Adelantamiento mayor  
de las Islas de Canaria, perteneciente à los Mayoraz-  
gos, y Estado de el Conde de Torralva y Talara,  
Marquès de Fuentes, y Adelantado mayor  
de dichas Islas.

S O B R E

**QVERER COBRAR DE EL SVSODICHO**

Don Agustín García de Bustamante, Apoderado de el  
Conde 30748. reales, moneda de dichas Islas, alcance  
que se dize de las quantas que entregò Don Diego, del  
tiempo de su Administracion, desde 30. de Sep-  
tiembre de 95. hasta 4. de Noviembre  
de 700.

P R E T E N D E

**QUE V. S. SE SIRVA DE CONFIRMAR LA**  
sentencia de Canaria, en que se revocò la de remate de  
el Ordinario, y demás autos executivos, y se mandò  
oyesse à las partes en via ordinaria, y obrasse



P O R

DON DIEGO Y AÑEORAMAS

Administrador, por el dicho Alcaide mayor  
de las Indias de España, por su cédula a los Mayores  
goe y Alcaide de el Conde de Tordesillas y Talara,  
Alcaide de Tordesillas y Alcaide mayor  
de dicha Indias

2 O B R E

QUE ERER CORRAR DE EL SV SODICHO

Don Agustin Carrasco de Bullmanne, Alcaide de el  
Conde de Tordesillas, por su cédula de el dicho Alcaide  
que se dice de las Indias de el Conde de Tordesillas, del  
reyno de la Administracion, desde el 20 de Mayo  
de 1500, hasta el 10 de Noviembre  
de 1500.

P R E T A N D E

QUE EN SE SIRVA DE COMENDAR LA  
tenencia de España, en que se revoca la tenencia  
de el Conde de Tordesillas y Alcaide mayor de el Conde



# OR MVERTE DE EL CONDE

de Talara, el Juez Ordinario de la Isla de Tenerife hizo sequestro de los bienes de los Mayorazgos pertenecientes al Estado de Talara vna de las piezas de dichos mayorazgos el adelantamiento mayor de las Islas de Canaria, y en 28. de Septiembre de el año de 1695. nombrò por Administrador de dicho adelantamiento à Don Diego Yanes Oramas, con salario de 19. ducados cada año, quien aceptò este nombramiento, y se obligò con sus fiadores à dar cuenta con pago de que otorgò escriptura publica en 29. de dicho mes de Septiembre, y año de 95.

Fenecida esta administracion, formò su relacion jurada, ó quenta Don Diego Yanes Oramas de el tiempo de su administracion, que empezò en 30. de Septiembre de 95. y acabò en 4. de Noviembre de 700. y la entregò á Don Agustín Garcia de Bustamante, apoderado de el Conde de Torralva y Talara, Marqués de Fuentes, Adelantado mayor, que dixo ser de la Islas de Canaria, relacionandose en este poder aversele encargado á dicho Conde la administracion de los bienes de dichos mayorazgos, y adelantamiento. Y en dicha quenta formandola de cada vno de los años de su administracion se hizo cargo de lo que avia de aver el Estado por el valor de los vinos de Malbasia, que en estos años avia vendido à Ingleses, parte en contado, y la mayor parte al fiado, que el valor de estos vinos vendidos en todo el tiempo de la administracion llegò à mas de 3009. reales, y en la data no puso por abono estas partidas de vino vendidas de quenta de la administracion; y pareciendo ante vn Escrivano publico en cada vna de estas anuales quantas (si bien formadas todas en vn mismo dia) dixo ser estas quantas de el cargo, y data de su administracion, y ciertos los alcances, que se hazia, y se obligò á la satisfacion, y á entregar los papeles, y recibos, que huviesse en su poder de la justificacion de la quenta, y à la que debiesse dár.



En esta forma, y sin dár en data la valor de los vinos vendidos, y otras porciones de abono entregò estas quantas al dicho Don Agustín García de Bustamante, y por 30748.reales, moneda de Islas, que fue el que se dize alcance. El dicho D. Agustín pareció ante el Corregidor de la Ciudad de la Laguna en 5. de Febrero de 701. y presentando estas quantas, pidió que Don Diego Yanes Oramas, dentro de breve termino que se le señalasse, le pague esta cantidad, à que se proveyó pagasse dentro de 6. dias con apercibimiento de execucion.

Notificado à Don Diego este Auto salió à ellos, y dixo se avia de sobre ceder en proceder contra el susodicho, alegando no deber la cantidad que se le pedia, porq̃ los vinos vendidos, la mayor parte de ellos al fiado su valor se le avia de recibir en cuenta, sin ser de su cargo la satisfacion, porque en venderlos al fiado hizo, y obrò lo mismo que hizieron, y obraron otros Dueños de haciendas, y vinos de las Islas, lo mismo que avian executado los Administradores sus Antecessores en este adelantamiento, que era el modo de salir de los vinos, y el estilo, y costumbre que siempre, y de tiempo immemorial se avia observado en las Islas, pues de otra forma à dinero de contado no tuvieran salida los vinos, à que se llegaba, que para celebrar estas ventas al fiado, avian precedido licencias judiciales, y aprobaciones de las mismas ventas como constaba de 17. instrumentos, y licencias que presentó, y entre dichos instrumentos vna informacion de 7. testigos sobre el estilo de las ventas de los vinos al fiado, sin tener otro modo de salir de ellos, que assi de cierta sciencia contestemente lo depusieron. Y que siendo esto assi, y debiendosele abonar estas partidas, que son considerables, y baxarse de el llamado alcance, sin que este primero se liquidasse no podia pagar, ni ser executado por los 30748. reales de plata, como cosa ilíquida; y que para que constasse de liquido alcance se formasse la cuenta abonandoles las partidas de los vinos vendidos, que para ello nombraba Contador, y concluyó se huviesse por

por nombrado, y que se le notificasse à la otra parte nombrasse por la fuya apelando como de lo contrario desde luego apelò para la Audiencia de Canaria.

Diòse traslado de este pedimento à la otra parte, quien presentando la escriptura de obligacion hecha por esta; dixo, que por ella estaba obligado executivamente à la paga de el alcance, que el de los 307V48. reales de plata era legitimo, y estaba consentido por Don Diego Yanes Oramas, y que assi se avia de despachar el mandamiento de execucion. Y vistos los Autos por el Ordinario, mandò despachar la execucion por esta cantidad contra esta parte, y sus bienes, y contra los fiadores por las cantidades que se obligaron.

Opusose à la execucion D. Diego Yanes Oramas, alegando lo mismo que antes tenia alegado, y à demàs de los instrumentos, è informacion que tenia presentado; probó en los diez dias de la ley, con diez testigos mayores, de ecepcion, y dueños de viñas el estilo de la venta de los vinos à los Ingleses al fiado, solo con vales, y papeles, y que al tiempo de las ventas estaban en su entero credito, y ser este el estilo, y costumbre, que siempre avia auido, y avia, sin tener otra salida, deponiendo los testigos los primeros hombres de las Islas, y los mas de hecho proprio aver ellos mismos en estos mismos años de la administracion dado fiados sus vinos, à los mismos Ingleses, y que los administradores antecessores de este adelantamiento, executarò lo mismo, por ser el modo, y estilo de salir de los vinos, y esto mismo confiesa la otra parte, pues al folio 602. Buelta, declarò aver vendido los vinos aora, que es administrador al fiado las dos tercias partes, con esta probança alegò juntamente, de que al tiempo de entregar la quenta à la otra parte, le entregò assimismo vna memoria de diferentes partidas que debian los Ingleses compradores de los vinos, y que estas las avia de aver el adelantamiento, y que se avian de rescontrar de el alcance, que assi lo declarò la otra parte, añadiendo que esta tambien le avia de entregar los vales, y papeles de los Ingleses, y tambien lo declarò el mismo que escri-

vió la memoria ; y que assi fue visto quedar de cuenta de la otra parte , el poner cobro al precio de los vinos vendidos sin cargarlelo à esta , y mas quando por quitarse de pleytos se avian comprometido en Don Francisco Antonio de Briones, y Don Pedro Fernandez de la Campa, por escriptura publica quienes en 6. de Diziembre de 702. con vista de vna memoria de adiciones à las cuentas de esta parte dada à los arbitrios por la otra, sin poner en ella el reparo si se le avian de abonar à esta las partidas de los vinos vendidos, sentenciaron dando por libre à esta parte, y desistiendo los reparos, y solo condenando à esta parte en 200. reales, por el exceso de valor de vnas pipas, que compró para la hazienda , como constaba del compromisso , y sentencia, que tambien presentó, con cuyos fundamentos no podia ser executado por la cantidad, que se le executò , y mucho menos debiendosele abonar 1400. reales, que en virtud de libramiento de el mismo Conde avia pagado esta parte , para diferentes gastos hechos en la saca de diferentes instrumentos , y otras cosas, como estaba justificado en los autos mayormente, que aunque se avia obligado á pagar el alcance, era el alcance legitimo abonado todo lo que es de abono, y si consintió las cuentas que entregò, y se obligò à pagar el alcance debe pagarlo con lo que le ha de servir de abono, y recibirsele en data, que son las partidas de los vinos, y 1400. reales, que para dichos gastos pagó, que sin baxarsele estas partidas, como de cola ilíquida no podia ser executado.

A este tiempo salieron à los autos Don Francisco Pedraza fiador , la muger de esta parte, y otros, como terccros interesados , presentando diferentes instrumentos en su defensa, y pidiendo prueba , y sin oírlos se sentenció la causa de remate por la cantidad de la execucion contra esta parte, sus bienes, y contra los fiadores por lo que se obligaron.

En execucion de esta sentencia se procedió à la venta, y remate de los bienes de esta parte , y algunos de los fiadores; y apreciados pidiendo adjudicacion insolutum



5.  
rum de ellos la de el Conde, y contradichose por esta por lo que tenia alegado, y por la novedad de aver recebido en papelés, y dinero la contraria muchas cantidades, se mandò hazer liquidacion, que con efecto se hizo de el valor de los bienes, y de lo que la otra parte avia recebido, y cobrado assi de esta parte, como de algunos deudores de el precio de los vinos, de que tenia dados recibos, que reconociò, que todo importaba 202½ 158. reales, que baxada esta cantidad por lo restante à los 307½ 48. reales, se le adjudicaron à la otra parte los bienes de esta por sus aprecios.

Aviendose en tiempo apelado de esta sentencia de remate, y autos executivos por el recurso, y medio que mas en derecho lugar huviesse para la Audiencia de Canaria, en ella se revocaron dichos autos, y sentencia, y se mandò que el Ordinario oyesse à las partes en via ordinaria, y obrasse en justicia, de cuya sentencia se interpuso apelacion por la otra parte para ante V. S. quien tiene visto el pleyto sobre confirmar, ò revocar la sentencia de Canaria, de que esta parte pretende su confirmacion.

Este es el Hecho, y estado de el pleyto, y si de èl nace el derecho à la ley ex plagis, §. inclivo, ff. ad leg. Aquileam. Este lo dividirè en dos puntos, ò articulos: el primero, ser de abono las partidas de vinos vendidos al fiado, y los 14½ reales, que esta parte en virtud de librança de el Conde pagò, y de quenta de la administracion, y actual administrador su cobrança, ò perdida sin ser de esta su satisfacion; y el segundo, que debiendose abonar estas partidas, no fue exequible el alcance de los 307½ 48. reales, como iliquido, y en la mayor parte indebido, y impidieron no solo la sentencia de remate, sino el ingreso de la via executiva.

AR.

## ARTICVLO PRIMERO.

**R**egla general es, que el Administrador para vender los bienes de la administracion ha de ser en publica subhastacion, precediendo aprecio, y decreto judicial; pero esto se entiende en los bienes inmuebles, y raizes, porque en los muebles, y especialmente en los frutos como *Vino*, y *Azeyte*, qui vsu consumuntur, & conservari non possunt absque Judicis decreto, y sin ser en publica subhastacion los puede vender el administrador *D. Greg. Lop. in leg. 52. tit. 5. part. 5.* y si Don Diego Yanes Oramas fueron frutos los que vendió adelantandose a pedir licencia para su venta que se le concedió, y aprobó como con las mismas licencias en el pleyto presentadas, lo tiene probado, no ay duda que pudo vender.

La que pudiera aver era si pudo vender al fiado; y aunque tambien sea la regla general, que todo administrador no lo puede hazer se limita en el caso de el pleyto, vendiendo vinos segun la costumbre de la region, y de el lugar dandoles esta salida, sin tener otra, y ferle precisa la venta de los vinos, y hallarse al tiempo de las ventas en su entero credito, y opinion los Ingleses compradores, y executando lo mismo, que executaron otros heredados, y dueños de haziendas de viñas, y vinos de Malbasia, y que executaron los Administradores antecessores de este adelantamiento, y que executa la otra parte Administrador actual de el adelantamiento, como lo tiene declarado, que en estos terminos la venta que esta parte hizo, es de cuenta del Administrador, sin que sea de la de esta la insoluencia, y decocion de algunos de los Compradores.

Pruebasse este discurso de el lugar de *Escobar de ratiotin. cap. 19. ex num. 42.* en donde trae la question de vn Administrador, que aviendo depositado cierta pecunia numerada de la administracion en vn Mercader, quebró  
Este



Este de allí á poco, dudose si esta decocion fue de quenta de el Administrador, ò de la administracion, y la razon de dudar nacida de que debia el Administrador inquirir la condicion de el Mercader con quien contrajo á la ley, *quicum alio contrahit, ff. de reg. jur.* y en esta especie propuesta resuelve el Autor, que si avia costumbre de contraer con el Mercader sin fianças, que diese, y de ser fiel en sus contratos, y si al tiempo de este del deposito estaba en su buena opinion, y por esto executò el Administrador lo que otros, y lo que tambien executaria el dueño, y quien le propuso, y nombrò por Administrador tamquam Pater familias, que esta decocion no se le imputa neque onerari debet: Luego si esta parte obrò lo mismo que los demás, observando la costumbre de la Region, y lugar, y al tiempo de las ventas estaban los compradores en su buen credito, opinion, y fama; pues à no estarlo no les hubieran otros vendido los vinos, como està probado en el pleyto; parece que pudo vender al fiado, observando el estílo, y costumbre del lugar, y Region.

Mas en terminos la ley *qua sub conditione vers. ceterum, ff. de cond. & demonstr.* cuius species sic se habet Titio, como tuviesse por administrador de sus bienes á Caio su Esclavo en el testamento que otorgò este Titio, dexa la libertad á su Esclavo con la expresa condicion de que primero diese la quenta de la administracion; muerto Titio baxó de esta disposicion, diò la quenta el Esclavo administrador, y en las partidas de la data restos en deudores insoluentes procedidos de generos, que habita fide de pretio les avia vendido como tal Administrador; dudabasse si avia cumplido el Esclavo dando esta quenta, y si los restos se le avian de abonar; y decide el Consulto cumplió, y consigue la libertad, y la razon de esta decision, *quia debitores cum quibus ipse contraxit non utique in diem mortis Domini sui fuisse idoneos prestare cogendus est, sed eo tempore quo his creditum est eius conditionis fuisse, ut diligens Pater familias eis crediturus fuisset*: Y si en la especie de este texto hallamos Administrador, venta, habita fide de precio, buen credito en los com-

pradores al tiempo de el contraçto, è insoluencia, que no se le imputa al Administrador por la razon expresada en la misma ley, si esta misma, y aun mas se halla en D. Diego de Oramas, parece no debe ser de peor condicion, y mas siendo vinos de Malbasia, que no podia conservar por ser precisa su venta en este vnico comercio de las Islas.

Esfuerçasse mas conque el Procurador general cum libera facultate (como lo es el Administrador) puede vender, habita fide de pretio, obrando con buena fee aunque no pueda siendo el poder especial ad certam rem vendendam sub certo pretio determinato, *Herm. in leg. 28. tit. 5. part. 5. gl. 1. num. 41. Mantica de tacit. & ambig. lib. 4. tit. 21. num. 2. Gratian. discept. foren. tom. 2. cap. 329. D. Vella discert. 30. num. 62.* en tanto grado, que como dize el señor Vela en este lugar *num. 63.* si ay costumbre en la region, y lugar de que el Procurador, o Mandatario, venda al fiado, entonces aunque el mandato sea limitado para vender solo vna alhaja, y en cierto precio determinado, puede sin embargo vender al fiado: *Ibi: Si domini procuratorem constituentis, aut regionis, vel loci consuetudo sit ad creditum vendendi, tunc enim Procurator etiam ad rem certam sub certo, ac determinato pretio vendendum specialiter constitutus, poterit eodem modo vendere,* lo mismo llevó *Albar. Valasc. consult. 31. in fine,* que habla en contraçto de compaña, y venta, que vno de los socios hizo al fiado, que por ser costumbre en el lugar de celebrarse las ventas de los generos, que vendiò al fiado se le diò por buena, è bien hecha en las quantas que se formaron de esta compaña.

Sabido es, que el estilo, y costumbre preter legem (pues no la ay para que no venda el Administrador al fiado no pudiendo de otra forma vender) se constituye por pluralidad de actos al menos dos *cum lege de quibus, ff. de legib. & leg. 1. & per totum Cod. quæ sit longa consuetudo, Gom. in leg. 1. Taur. num. 8.* y si el estilo, y costumbre tiene fuerça de ley, y segun ella se debe determinar *leg. 6. tit. 2. part. 1.* constituido este estilo, y costumbre tan antiquada en las Islas por actos tan reiterados, y repetidos de  
vender

vender al fiado con papeles, y vales à los Ingleses los vinos de Malbasia, siendo esta la salida que tienen en aquella region, parece queda fundado aver podido vender Don Diego Yanes Oramas los vinos de la administracion al fiado, mayormente quando tampoco se podrá dudar en la prueba de esta costumbre, pues en la primera informacion, que esta parte hizo, y en la que bolvió à hazer en los diez dias de la ley, depusieron los primeros testigos de la Isla, los mas dueños de haziendas de viñas de hecho proprio, vendiendo ellos mismos à los mismos Ingleses, y en la misma forma, y en los mismos tiempos de esta administracion al fiado sus vinos, experimentando tambien la insoluencia de los deudores, saliendo à los concursos, que à sus bienes se formaron, que vno solo de estos testigos de hecho proprio adminiculado susodicho probaba plenamente *leg. quero, §. fin. de edic. y si edict. Paul. de Castr. in leg. quicumque, Cod. de serv. fug. & Jason. in leg. nec is, ff. de adq. hered. ex num. 6. vsque ad finem.*

Y si à esto se llega la declaracion de la parte contraria de aver executado esto mismo aora, y desde que administra el adelantamiento por ser assi costumbre de la tierra, no queda duda, en que està bastantemente probada à demás de ser publico, y notorio.

Por si se pusiere el reparo de si son bastantes las diligencias, que esta parte hizo para cobrar de los Ingleses, se satisface con los testimonios de los pleytos que contra ellos ha seguido, y esto desde el punto, y aun antes que se cumpliesen los plazos de las pagas, además de aver cobrado algunas porciones que tiene entregadas à la parte de el Conde, quien tambien à cobrado otras muchas en virtud de los papeles que ya pendiente este pleyto esta le entregò, pues es los que recibió al tiempo de las quantas la otra parte, fueron las memorias de las partidas vendidas, y de los vales, y papeles que tenian hecho los Ingleses, como se ajusta de las declaraciones hechas en los Autos, y liquidacion que se hizo despues de la setencia de remate; que aunque cobrò algunas porciones esta parte, fue teniendo toda via en su poder los vales que



presentó en los pleytos, y esta diligencia de poner cobro, no puede servirle para perder el derecho que à su defensa le assiste, y mas quando desde el instante, y aun antes que este pleyto se moviesse siempre ha insistido, è insiste en el abono de las partidas de los vinos de Malbasia à los Ingleses vendidos, mayormente quando no està obligado al caso fortuito de la deccocion, que no se le imputa al Administrador, vt aserit *D. Valenz. Velasq. conf. 179.* pues siempre el Administrador tiene fundada su intencion de ser diligente, que aun en duda à si se presume *Bart. in leg. tutor qui repertorium, §. si post. ff. de Administr. tutor.* y como dixo *Menoch. lib. 5. præsumpt. 3. n. 125. cum sequent.* haziendo vno lo que todos excluye dolo, y culpa aunque sea leuissima, y como tambien dixo *D. Olea tit 5. quæst. 12. num. 22. y siguientes, cum leg. chirographis, & leg. si tutor, ff. de Administr. tutor. D. Valenz. Velasq. conf. 199. num. 21. y Herm. in leg. 10. tit. 1. part. 5. gl. 4. num. 232.* al Administrador lo que se le imputa es dolo, lata culpa, y maxima diligencia, y tan lexos està de esto esta parte, que como queda dicho obrò en las ventas con buena fee, y licencia judicial observando la costumbre, y despues executando los deudores, y siguiendo contra ellos los pleytos que ha seguido, y lo que mas es, no ser de su cuenta, y riesgo la insoluencia, como queda fundado, y determinano in dicta *leg. quæ sub conditione*, que estas defensas que dize impidan, no solo la sentencia de remate, sino el ingreso de la via executiva, se manifiesta con que toda excepcion legitima impide el remate la *ley 1. y 2. tit 21. lib. 4. Recop.* y esta que opone esta parte el ingreso de lo executivo, pues si las ventas de los vinos vendidos alieno nomine *id est administrationis*, las pudo hazer habita fide de pretio, mal puede pagar lo que no debe, ni cargarsele lo que es de cargo de la administracion, y assi como excepcion de nulidad de obligacion probada in continenti impide lo executivo vt cum plurimis *Azeved. in dicta leg. 1. tit. 21. lib. 4. Recop. quod nullum est nullum producit effectum*, & non entis nullæ sunt qualitates, & non por que mas, y mas en los terminos de el pleyto se fundará

fundará en el segundo medio, ò Artículo baste esto en este en que se ha probado poder el Administrador vender al fiado vinos, observando la costumbre de la region, y tierra, sin ser de su quenta la insoluencia, y decoccion de los deudores.

## ARTICULO SEGUNDO.

**Q**UE el tutor negotiorum gestor, mandatario, y todo genero de Administrador deba dár la quenta de la administracion lo dá por assentado *Escobar de ratiotin. cap. 3. per totum*, y que por el alcance absque noua sententia, deba ser executado, no se duda, pues no es otra cosa dár la quenta el Administrador, que pagar el alcance que en ella se le haze, *leg. quamvis, ff. de cond. & demonstr. ibi: quamvis rationem redere nihil aliud sit quam reliqua solvere*, y que aviendose obligado Don Diego Yanes Oramas, por el final de las llamadas quantas, que entregò à pagar el alcance, y por la escriptura publica de la administracion por via executiva estas obligaciones reconocimiento, é instrumento publico traigan aparejada execucion, previenelo assi la *ley 5. tit. 21. lib. 4. Recop.* pero esto se enticnde por cosa liquida la misma *ley 5. tit. 21. lib. 4. Recop.* Y liquidandose primero la deuda en vn juizio breve con conocimiento de causa, assi lo afirman *D. Covarr. lib. 2. var. cap. 11. per totum, & Parladorio lib. 2. rerum cotid. cap. fin. 1. part. §. 12. limit. 4. num. 27. 28. y 29.* pues aunque algunos Autores llevaron que en los diez dias se podia liquidar la deuda, sin embargo, es la mas comun opinion, y la practicada, el impedir la execucion lo iliquido de el instrumento; y esto iliquido es quando el instrumento *incertam continet quantitatem puta interesse damna, aut impensas*, palabras expresas de Parladorio en el lugar citado quien al numero 28. passa á dezir, que aunque por ser publico el instrumento con clausula guarentigia traiga aparejada execucion, *es in habitu seu potentia non vero in*

*actu* hasta que se haga la liquidacion, y si el interese que pide la parte del Conde son todos los 307448. reales, no siendo esta parte deudor de toda esta cantidad por averse de baxar de ella los restos de los precios de los vinos vendidos como se fundará, y aun queda fundado en el primero Articulo, es incierta la cantidad propter *interesse*, & *damna*, & ideo iliquido, y como tal no puede ser exequible.

Que el interese que se pide, no sean todos los 307448. reales de plata, se prueba lo primero con que haziendose cargo esta parte de los vinos vendidos, y de sus precios en este mismo cargo lo dá en data, y se manifiesta no solo con que el pago de el alcance à que se obligò lo debe hazer de los mismos bienes, y efectos procedidos de la administracion, sino tambien de las voces con que se explicò en las llamadas quantas, que enttegò diciendo: *ba de aver la parte de el estado tantos barriles de vino de la cosecha de este año que se vendieron*, expresa los nombres de los compradores, y la forma de las ventas, y cierra la partida, *que todo el vino importa*, y pone por guarismo la valor; y esto no es obligarse á pagar lo de sus propios bienes imo potius darlo en data en este mismo cargo, que esta fue su mente, y à la que se debe estar para el conocimiento de las obligaciones.

Non ad quod diriguntur verba sed contrahentis intentio dixo *Mant. de coniect. lib. 8. tit. 3. num. 6. 7. y 8.* y *Julio Capon discept. 311. num. 17. in fine* alma de las acciones llamó à la voluntad de los contrahentes la ley *non omnis, ff. de rebus cred.* y esta voluntad la que dà la forma substancial à todas las convenciones *leg. in conventio- nalibus de verbor. oblig. & lege legem, Cod. de pact. con Man- tica de tacit. & ambig. lib. 2. tit. 1. num. 1. & D. Joann. del Castill. lib. 4. cap. 6. fere per totum*, y aunque quæ consistunt in animo, & voluntate sint difficilis probationis, & voluntatis quæstio iudicis arbitrio relinquitur, *leg. voluntatis Cod. de fidei comm.* y su prueba sea por actos exteriores sin embargo el animo de Don Diego Yanes Oramas fue dàr en data el vino vendido, aunque assi no lo huviesse expresado.



El señor Don Juan del Castillo *lib. 4. contr. cap. 34.* hablando de los contractos, y ultimas voluntades dudosas, y obscuras, como se conozca la mente de el contrahente, para que se sepa qual es la obligacion rebuelve al *num. 1.* que las palabras ambiguas, obscuras, y dudosas se interpretan diversimode juxta conjeturas, qualitates, & circunstancias diversimode quoque currentes, explicalas assi, y con estas mismas voces: *Ex modo quo verba proferuntur, ex verbis ipsis, ex personis, & rebus, & subiecta materia, ex ratione indispositione expressa, vel sub intellectu, atque ex alijs pluribus verba obscura, sive ambigua contra unum, vel alterum sive in unius, vel alterius favorem interpretari debeant, & hæc, est securior, & melior, ac etiam generaliter, quæ improprio articulo proferri, & constitui valet doctrina, nec alia adeo generalis excogitari valet;* todas estas circunstancias hallamos en el caso de el pleyto *ex modo quo verba proferuntur*, que fue el de dár la quenta, no expresando en el *debe el estado* lo que importaba el vino, diziendo en el *ha de aver* solo el vino, que se cogió, y á las personas, que fue vendido, *ex verbis ipsis*, ha de aver el estado tanto vino, que se vendió, *ex personis & rebus, & subiecta materia* dár la quenta esta parte, como Administrador, y á la contraria Administrador tambien dár la de la administracion, y de los vinos legitimamente vendidos nomine administrationis, que pudo vender habita fide de pretio *ex ratione in dispositione expressa, vel sub intellectu*; la razon expresada en estas quantas de á quien, á què precios, como, y en virtud de que vendió los frutos; que no mirò á otra cosa, que á que se le abonaran sus partidas; y si expresamente assi no lo contienen las quantas, lo contienen tacitamente en el que se dize cargo, por las circunstancias que ocurrieron, cuyo caso omisso, se tiene por expreso, *ex legitimis coniecturis* que afirmó el mismo señor *D. Juan de el Castillo in dicto loco citato num. 4.*

Fuera de que, que mas presumpcion para que no se le cargassen las partidas de los vinos vendidos, y ponerlas en las quantas con animo de que se le abonassen, que la que

que precedió al tiempo de las ventas pidiendo licencias judiciales, expresando para ello las mas vezes tener tratado de vender al fiado con vales declarando los compradores Ingleses, y despues de celebradas las ventas pedir su aprobacion que consiguió ; que mas presumpcion, buelvo à dezir, qué dàr esta parte, à la contraria al tiempo de entregarle las quantas, memoria de los sujetos à quienes avia vendido el vino de los vales que tenian hecho; que mas presumpcion repito, que al instante que se le notificó à esta parte el precepto soluendo convertido en simple citacion, salir defendiendose, oponiendo por principal defensa se le avian de recebir en data, entre otras, las partidas de los vinos vendidos, que todo esto fuera demás à no hazerlo con animo de que se le recibiesen en quenta.

La ley 2. tit. 33. part. 7. hablando de las obligaciones, y contractos dudosos, decide *que el Juez debe interpretarlos segun el entendimiento de el que se obligó, y su intencion*, pone el similitud de si vno prometió de dàr alguna cosa en Cartagena, que debe interpretar de la Cartagena donde mas commodamente pueda cumplir la promessa, y la ley siguiente 3. tit. 33. part. 7. que *acaeciendo duda sobre las palabras que el mandador huviesse puesto en su demanda, deben ser entendidas segun el mandador las entiende*, luego las quantas de esta parte deben ser entendidas como las entiende, y entendió que fue, y es el que se le recibiesen en data las partidas de los vinos vendidos.

Y si en caso de duda en la obligacion, è instrumento de las quantas dadas, se interpretan estas ( saltando indicios, conjeturas, y presumpciones ) à favor del Reo, y contra aquel que se funda en la obligacion, & cuius commodum conceptum fuit pactum, vel contractus initus, como con la *ley inveteribus, ff. de pactis leg. quidquid ad stringend. de verb. obligat. leg. labeo, & leg. si in emptione, ff. de contrab. empt.* lo afirma idem D. Castill. in loco citato num. 8. teniendo à su favor esta parte todas las presumpciones, circunstancias, y conjeturas referidas, es visto que en el que se dize cargo, quedó tacitamente embebida la data de las partidas de los vinos.

Es.

Esfuergasse mas este discurso, con que aun dado caso que en el que se dize cargo, no estuviera comprehendida la data, aunque se obligasse á pagar el alcance segun la aprobacion, ò consentimiento de la quenta, y escriptura de obligacion ( que apela el consentimiento á la inteligencia que queda dada) sin embargo el alcance le debia satisfacer, y pagar con los mismos efectos, procedidos de la misma administracion, y no con su proprio dinero; pues la palabra *pecunia*, ò *cantidad*, es lo mismo que *nomen debitoris*, ò *ditas*, con que paga el Administrador, *leg. magis puto, §. non possim vers. querere, ff. de reb. eorum, quæ sub tut. vel cura sunt*: La especie de vn Pupilo deudor, que tratandose de dár satisfaccion, queriendo para ello venderle vn fundo, dudandose si este fundo se le podia vender aviendo otros bienes, decide el Consulto Vlpiano, hablando con el Pretor: *Querere ergo debet an pecuniam pupilus habeat, vel in numerato, vel in nominibus, vel in fructibus conditis, vel etiam in redditum spe, atque obventionum*, que teniendo esto, no debe el Pretor passar á venderle el fundo, que para lo que se trae el texto es para que lo mismo es pecunia, que dita, frutos, reditos, y obenciones.

La ley *cum stipulamur* 97. de verb. signific. ibi: *Cum stipulamur, quanta pecunia ex hereditate Titij ad te pervenit res ipsas, quæ pervenerunt non pretia earum spectare videmur*; y mas claro texto en la ley *pecuniæ* 4. ff. *cod. tit. de verb. signific. ibi: Pecuniæ appellatione rem significari proculus ait*: de forma, que el que se dize alcance, cumpla esta parte con pagarlo con el nomen debitoris, y vales de los Ingleses, efectos de la administracion.

Comprueba lo dicho con el lugar de Escobar de *ratio tin. cap. 17.* habla de el cargo que se le haze á el Administrador de los frutos de trigo, vino, y azeite, y al num. 1. con el texto expreso de la ley *mala fide, Cod. de condict. ex lege* dize que si los frutos *extant penes administratorem*, que cumple con darlos en data en la misma especie, y que de otro modo *Domino non satisfacit*; pero que si dize están consumidos, ò si están corrompidos por no



averlos vendido en tiempo: ibi: *Vel extent corrupti, eo quod debito tempore non fuerunt venditi*, que debe ser condenado en otro tanto fruto en especie: luego si los frutos los vendió *debito tempore*, la data avrà de ser su precio; es assi, que esta parte vendió en tiempo los vinos (que pudo vender al fiado, y fue legitima venta, como se ha procurado probar) luego en lo que será condenado, será en lo procedido de estas ventas; estas fueron al fiado, y con vales; luego con estos mismos efectos paga, assi como estando en ser los frutos pagará con ellos, como lo asegura el Autor.

Passa adelante Escobar en este vltimo lugar citado, en la especie propuesta de fruto consumido, que debe dar otro tanto el Administrador, y al *num. 8.* limita, que si el Administrador probare averse consumido el fruto absque eius culpa, que entonces, ni frutos, ni estimacion de ellos debe satisfacer, culpa dize es en el Administrador si vendió antes de tiempo, y sin necesidad, con que si esta parte vendió quando los demás, y al mismo precio que ellos, y como ellos, con la necesidad de que no vendiendo entonces, no huvieran tenido salida los vinos, que pasan al Norte, ni otro tanto vino, ni su estimacion, sino solos los vales, y papeles de los Ingleses son los que debe entregar, y con que cumple, y paga; y vltimamente si pudo, y debió vender al fiado, se le deben abonar estas partidas, dandoles en data, en que nadie ha dudado, y si dandolas en data se le admiten, con ellas paga el que se dize alcance en el cargo.

Dado caso que en el que se dize cargo de vino tacitamente no estuviera comprehendida la data, toda la vez que aora, y desde que á esta parte se le notificò el presente soluendo, ha sido su defensa el abono de las partidas de los vinos vendidos; aunque expresamente en las quantas no las dió en data, se le debieron, y deben recibir, y sin baxarse primero no pudo ser executado por los 307448. reales plata, como cosa iliquida.

Toca esta question *Escobar de ratiotin. cap. 21.* (que por ser quica latamente habló en la materia de que se trata

trata, no me aparto de repetirle) y al num. 12. con Alexandro, Jason, Aymon Ancharr. en sus consejos, y otros muchos Autores lleva que hasta tanto que se dà la data, y se baxe de el cargo, no puede ser executado el Administrador por el cargo, por mas que el instrumento, confession, y obligacion sea quarentigia, ibi: *Interim quod expensi ratio non recipitur non possunt capitula accepti quantumcumque clara, liquida, & guarentigia executioni mandari;* pues como dixo el texto in leg. *si quis ex argentarijs §. rationum*, ff. de edendo: *Ratio, est quedam dati, & accepti commemoratio;* y al num. 18. vers. *prater ea*: dize con la ley in civile, ff. de legib. que assi como es in civil judicem nisi tota lege perspecta judicare, assi es incivil *administratorem executare, nisi tota ratione perspecta hoc est datis, & acceptis examinatis*: y al num. 19. que procede esta tan comun opinion, aunque el Administrador en el instrumento publico de su administracion se obligasse à dār quenta con pago, de cuya opinion es tambien Alex. conf. 90. n. 1. & 2. y la razon la dà con Bald. in leg. *si plures*; Cod. de cond. incerti, Menoch. de arbitr. lib. 2. casu 209. num. 31. Bobad. in polit. lib. 5. cap. 4. num. 52. & 78. Gutierr. de tutel. lib. 3. cap. 1. num. 54. *quia cum hic actus rendendi rationem simultatem, & concursum accepti, & expensi ( sui natura) contineat, antequam expensi ratio habeatur, in suspenso erit, quanta sit reliqua*: lo mismo, y de el mismo sentir fueron D. Salgad. in labyrint. 3. parte cap. 7. ex num. 22. cum sequentibus, Noguerol allegat. 33. ex num. 32. Fontan. decissi. 134. ex num. 8. & Amat. var. resolut. part. 2. resol. 59. ex num. 14. vsque ad finem, concluye Escobar en este lugar al num. 20. ser esta la mas recebida, y practicada sentencia en los Tribunales, ibi: *Et hæc sententia à nostris Pintianis Senatoribus frequentissime fuit obsecuta, & secundum eam ab ipsis fuit multoties judicatum*, cuius decisiones de Tribunales Superiores jus faciunt ad alias similes causas decidendas, que con muchos fundamentos llevò D. Castill. de tert. cap. 30. num. 4. no obstante, que exemplis non sit judicandum leg. nemo, Cod. de sent. & inter loc. omn. jud. que esto se entiende en Tribunales de Juezes Ordinarios

infe-

inferiores; no empero en los superiores (como lo es el de V. S.) cuyas decisiones se equiparan à las de el mismo Principe, y tienen fuerça de la ley, como dixo el mismo señor Don Juan de el Castillo en el lugar citado.

Ya veo que se dirà que estas que se dizen quantas, que entregò esta parte, fueron con cargo, y data, esto es, *ha de aver, y debe al Estado*, pero aunque sea assi, si en el debe el Estado no se pusieron los vinos vendidos, lo mismo obra el todo en el todo, que la parte en qualquiera de el todo, porque si estas partidas son de recibir, y no se pusieron en la data, no puede ser el cargo liquido, hasta tanto que estas partidas se liquiden, y baxen, como assimismo los 14p. reales, que esta parte librò, y que el Conde le manda abonar, que no se comprehenden en las quantas.

Pruebasse esto de el mismo Escobar *in dicto tract. cap. 41.* en donde afirmando quod rationes legitime dispuntis iterum reiterari non debeant à la ley *si semel Cod. de apochis publ. lib. 10.* y la ley *novæ collectionis, l. 51. tit. 5. lib. 2. Recop. ibi: Mandamos, que de aquí adelante en ningun pleyto ayamas de vnas quantas que se ayar de hazer por Contadores, al num. 6.* limita, que puede retractarse, y reverse la cuenta no solo quando en ella intervino el error Matematico de calculo, sino tambien por el error de derecho *sed etiam ubi erratum esset in jure*; y este error de derecho dize, es aquel quando el Administrador fue cargado en cosa, que por derecho no pudo ser cargado, *eo quod oneratus fuit administrator de parcellis quibus jure onerari non debuit.*

Comprueba esta comun, y certissima sentència con los Aúthores, que cita, y con textos expressos, el primero la ley *si post divitionem*, *Cod. de jur. & fact. ignor.* su especie de vna division, y participacion hecha de bienes hereditarios, en virtud de vn testamento, que este siendo en si ninguno, fue ninguna la divission, y particion en su virtud hecha por el error de derecho: *Si post divisonem factam testamenti vitium in lucem emergerit, ex ijs quæ pignorantia affecta sunt, præiudicium tibi non aparebit*, que  
el



el vicio de el testamento, lo explica la glosa ser, ò por defecto de solemnidad, ó por falsedad, en tanto grado, que aunque la sentia que contuvo el error de derecho, fuesse confirmada por executoria, aunque siendo el error parvulo, no se pueda revocar, de minimis non curet prætor *leg. Seio de indegr. reslit.* si el error es magno, y ponderoso, & nimis considerabilis; entonces aunque la sentencia erronea sea confirmada por executoria puede retratarse, por aquella natural razon de la ley *nam hoc natura, ff. de condit. in debo* nemini licet cum alterius iactura locupletarit, que bastantemente ponderó, y fundò *Escobar in hoc loco ex num. 10. & sequent. y al num. 12. quod secundum prædictam distinctionem judicata* vidi per regnos nostræ Pintianæ Chancelleriæ Senatoris, en causa de el posito de la Villa de Chicon, en que aviendo caydo executoria de aprobacion de las quantas que el Administrador pretendia se le recibiesien, y entre sus partidas vna de 200j. maravedis en data dos vezes en la quenta, y que assi se juzgó en su favor, y en virtud de esta executoria despachadose execucion, y apeladose de este auto de execucion por el Administrador subcessor, fundado en que era error manifesto de derecho; y cantidad magna, no obstante la excepcion rei judicata opuesta por el Administrador, se determinò, *ut semel tantum dicta parcella ex computaretur in calculo, quæ ut bis ex computaretur iam fuerat judicatum.*

Lo que es mas digno de atencion, porque haze mucho al caso de el pleyto es, que vna partida sola, que por error se le carge al Administrador, y que conforme à derecho no se le deba cargar, es bastante para que se revean las quantas en esta erronea partida, aunque esten consentidas, y aprobadas, assi lo afirma con la ley expresa de el Reyno *la 30. tit. 11. part. 5.* el mismo Autor al *num. 30. in fine*, que prosiguiendo adelante lleva, que aunque huviesse el pacto en la aprobacion de no venir contra ellas, puede hazerlo el Administrador: luego si de no recibirle à esta parte en data los precios de los vinos vendidos error magno, y ponderoso, es gravado,

y cargado, pues conforme à derecho se le deben abonar, y recibir en data, y si esta partida sola es bastante para reverse las quantas, mal pueden ser exequibles los 30748. reales, ni liquido alcance, quando primero, y antes de executarse, se debe liquidar, y baxar lo que es de abono, como son los valores de los vinos, y los 144. reales.

Sin que se perjudique el aver consentido el alcance como se dize lo primero, porque el alcance debe ser el legitimo, y recibiendo en data lo que es de recibir, aunque en la cuenta no huviesse puesto por data estas partidas, que por error se le cargan, como queda fundado; sino tambien, porque el consentimiento, y confession erronea aunque sea con juramento, probado el error, queda revocada, y subsistente la verdad de el hecho, y por lo que se debe juzgar *leg. error, Cod. de jur. & fact. ignor. leg. de etate, §. fin. ff. de interrog. accion. cap. fin. de confess. leg. 5. tit. 13. part. 3. Boer. in tract. crim. tit. de confess. num. 70. & cum plurimis Gutierr. de juram. confirm. part. 3. cap. 8. per totum.*

No se puede omitir el responder à lo que Don Francisco de Pedraza, vno de los fiadores de esta parte, tiene alegado en esta instancia de V. S. de aver coludido esta parte con la contraria, fundando esta colucion, en que pendiente este pleyto ha cobrado esta parte mas de 604. reales de los Ingleses deudores de los precios de los vinos; y ademàs, de que en esto se engaña Don Francisco de Pedraza, pues quien cobrò de los Ingleses, y compradores de los vinos fue la otra parte, à quien esta le entregó pendiente este pleyto diferentes vales, y papeles para ello, y tambien de su caudal algunas porciones, como se ajusta, y evidencia de la liquidacion, que despues de sententia de remate se hizo de lo cobrado, y recebido por la otra parte, aunque la colucion se pruebe por indicios, y conjeturas, *Gomez tom. 3. var. cap. 1. num. 26. y Menoch. lib. 5. presumpt. 26. vnas presumpciones eliden otras, leg. non solum, ff. de retu nupt. cap. accedens de crimine falsi, y las presumpciones que excluyen delito, eliden, y remue-*

remueyen como mas poderosas las que inducen delito *Masch. de probat. concl. 864. num. 3. & concl. 1224. num. 30. Giurb. conf. 91. num. 23. in fin. & Farin. conf. 102. num. 49. & conf. 112. num. 8.* y además de no aver presumpcion de colucion, pues quien cobró fue la otra parte, aunque la huviera se excluye, y elide; con que aun quando esta parte huviera cobrado, no era mucho si lo hazia á fin de poner cobro à lo que actualmente en este pleyto se le estaba pidiendo, y porque no se perdiera, y lo que mas es, que mal puede aver colucion, ni presumpcion de tal, quando desde que la otra parte principiò este pleyto se ha estado defendiendo esta sobre que se le abonen las partidas de los vinos vendidos, en que ha insistido, è insiste.

Ya parece queda fundada la defenfa de esta parte, que la cortedad de su Abogado ha discurrido en los dos puntos, y articulos; el primero, aver podido vender al fiado los vinos de Malbasia, observando el estilo, y costumbre de la region, y lugar donde se celebraron las ventas, sin ser de su quenta la decoccion, è insoluencia de algunos de los deudores, por aver estos estado en su entera fee, y credito al tiempo de los contractos celebrados en virtud de licencias judiciales, y con aprobacion: y el segundo, que en el *ha de aver el Estado* se embeviò, y tacitamente se comprehendiò la data de los vinos vendidos, que por los actos exteriores, y prevencion que esta parte hizo, pidiendo licencia para sus ventas, y entregando à la contraria memoria de estas partidas al tiempo de el entrega de dichas quantas, se prueba la mente de estar tacitamente la data, y descargo, comprehendida en las mismas quantas, y mas quando en caso de duda, y faltando conjeturas, y presunciones siempre se juzga á favor del Reo convenido: Y lo que mas es, que si en las quantas expressamente no diò en data estas partidas, puede darlas despues, como las diò, y sin abonarse las (como que son de abono) no pueden ser exequibles los 30748. reales plata, como iliquidos, ni ser este el alcance, que aun consentido se debe deshazer, como que

con-



contiene el error magno, y ponderoso de derecho, y assi el ingreso de la via executiva lo impidió esta excepcion de iliquido alcance, y tambien la sentencia de remate; y si de esta no se apela sin pagar el Reo, *leg. 3. tit. 21. lib. 4. Recop.* bien se puede apelar sin pagar por injusticia notoria, que esta es quando ex actis constat ser notoriamente injusta, & contrajus dada, y pronunciada *Gutierr. lib. 3. pract. quæst. 120. Carrafc. ad leg. reyni, tract. 3. de appellac. admit. vel non ab additionis sententia ex num. 14. usque ad 34. & D. Salg. de reg. protect. tract. 3. cap. 9 num. 34.*

Ex quibus aparet ser justa, y à derecho conforme la sentencia de la Audiencia de Canaria, que esta parte pretende se sirva V. S. de confirmar per fundamenta superius adducta salva T. S. D. C. cui protextor me in omnibus subjeci.

*Licenc. Don Pedro Garzia  
Bello.*